



Eiropas Savienības  
Padome

Briselē, 2021. gada 27. janvārī  
(OR. en)

---

---

**Starpiestāžu lieta:**  
**2021/0014(NLE)**

---

---

**5696/21**  
**ADD 1**

**WTO 16**  
**COLAC 6**

### **PRIEKŠLIKUMS**

---

Sūtītājs: Eiropas Komisijas ģenerālsekretāre, parakstījusi direktore *Martine DEPREZ*

Saņemšanas datums: 2021. gada 27. janvāris

Saņēmējs: Eiropas Savienības Padomes ģenerālsekretārs *Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN*

---

K-jas dok. Nr.: COM(2021) 27 final - ANNEX

---

Temats: PIELIKUMS dokumentam - Priekšlikums Padomes lēmumam par Tirdzniecības komitejā Eiropas Savienības vārdā ieņemamo nostāju par grozījumu Tirdzniecības nolīguma starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju, Peru un Ekvadoru, no otras puses, XII pielikuma ("Publiskais iepirkums") 1. papildinājumā

---

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2021) 27 *final* - ANNEX.

---

Pielikumā: COM(2021) 27 *final* - ANNEX



Briselē, 27.1.2021.  
COM(2021) 27 final

ANNEX

## **PIELIKUMS**

### **dokumentam**

#### **Priekšlikums Padomes lēmumam**

**par Tirdzniecības komitejā Eiropas Savienības vārdā ieņemamo nostāju par grozījumu Tirdzniecības nolīguma starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju, Peru un Ekvadoru, no otras puses, XII pielikuma (“Publiskais iepirkums”) 1. papildinājumā**

## **PROJEKTS**

### **ES, KOLUMBIJAS, PERU UN EKVADORAS TIRDZniecības KOMITEJAS LĒMUMS 2/2020**

**(2021. gada XX),**

**ar ko groza Tirdzniecības nolīguma starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju, Peru un Ekvadoru, no otras puses, XII pielikuma (“Publiskais iepirkums”) 1. papildinājumu**

TIRDZniecības KOMITEJA,

ņemot vērā Tirdzniecības nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju, Peru un Ekvadoru, no otras puses, un jo īpaši tā 191. pantu,

tā kā:

- (1) Tirdzniecības nolīguma starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju, Peru un Ekvadoru, no otras puses (“Tirdzniecības nolīgums”), 191. pantā ir noteikta kārtība, kādā Puse attiecībā uz tās iepirkumu var grozīt vai labot Tirdzniecības nolīguma VI sadaļas aptvērumu.
- (2) Tirdzniecības nolīguma XII pielikuma 1. papildinājuma A iedaļas 1. apakšiedaļā “Centrālās pārvaldes iestādes” norādītas Kolumbijas centrālās pārvaldes iestādes, kuru iepirkumam piemēro VI sadaļu.
- (3) Publiskā iepirkuma apakškomitejas sanāksmē, kas notika Bogotā 2019. gada 17. oktobrī, Kolumbija informēja Savienību par savu nodomu atjaunināt sarakstu ar centrālā līmeņa iepirkuma veicējiem un pievienot tam sešas izpildvaras līmeņa aģentūras, kas izveidotas pēc 2011. gada. Sarunu par Tirdzniecības nolīgumu starp Savienību un Kolumbiju noslēgšanas laikā 2010. gadā kompetences, ko šobrīd īsteno šādas aģentūras, īstenoja ministriju līmeņa iepirkuma veicēji. Minētās aģentūras pašlaik nav iekļautas sarakstā ar aptvertajiem Kolumbijas centrālā līmeņa iepirkuma veicējiem.
- (4) Savienība un Kolumbija piekrīt, ka saraksts ar Kolumbijas centrālā līmeņa iepirkuma veicējiem būtu jāatjaunina, pievienojot tam šajā lēmumā minētās sešas aģentūras.
- (5) Tādēļ ir jāgroza Tirdzniecības nolīguma XII pielikuma 1. papildinājuma A iedaļas 1. apakšiedaļa. Savienība un Kolumbija piekrīt, ka saistībā ar šādu atjauninājumu nebūtu vajadzīgi kompensējoši pielāgojumi, jo tas ir neliels grozījums saskaņā ar Tirdzniecības nolīguma 191. panta 2. punktu.
- (6) Saskaņā ar Tirdzniecības nolīguma 14. panta 3. punktu saistībā ar 12. panta 4. punktu lēmumu grozīt Tirdzniecības nolīguma XII pielikuma 1. papildinājuma A iedaļas 1. apakšiedaļu var pieņemt Tirdzniecības komitejā, kas izveidota ar Tirdzniecības nolīgumu starp Savienību un Kolumbiju, kura ir attiecīgā Andu parakstītājvalsts, jo tas skar vienīgi to savstarpējās divpusējās attiecības,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

#### *1. pants*

Tirdzniecības nolīguma XII pielikuma (“Publiskais iepirkums”) 1. papildinājuma A iedaļas 1. apakšiedaļā sarakstam ar centrālā līmeņa iepirkuma veicējiem pievieno šādu virsrakstu un sešas aģentūras:

“Izpildvaras aģentūras

29. *Agencia Nacional de Minería*
30. *Agencia Nacional de Infraestructura*
31. *Agencia Nacional de Seguridad Vial*
32. *Agencia Nacional del Espectro*
33. *Agencia Presidencial de Cooperación Internacional de Colombia*
34. *Agencia de Desarrollo Rural*".

*2. pants*

Grozījums, kas paredzēts 1. pantā, neietver kompensējošus pielāgojumus.

*3. pants*

Šis lēmums stājas spēkā [...].

Šo lēmumu sagatavo Tirdzniecības nolīguma Pušu oficiālajās valodās, un visi teksti ir vienlīdz autentiski.

[vieta]

Tirdzniecības komitejas vārdā —